

## Ajánlataink

### Előételek

Rántott camambert rizzsel  
áfonyamártással  
/allergének: 4, 8, 10/

½ adag

1350 Ft

Csirkesaláta  
/allergének: 1, 4, 8, 10, 13/

100 Ft

Rántott sajt  
/allergének: 4, 8, 10/

1050 Ft

Rántott karfiol  
/allergének: 4, 8/

800 Ft

Hortobágyi húsos palacsinta  
/allergének: 4, 8, 10/

800 Ft

Tatárbeefsteak  
/allergének: 1, 4/

2900 Ft

Vegetáriánustál  
(rántott sajt, rántott gomba, rántott karfiol,  
tavaszi köret)  
/allergének: 4, 8, 10/

1800 Ft

Mártások  
(tartár, áfonya, inyenc, ezersziget)  
/allergének: 1, 4, 6, 10/

300 Ft

### Levesek

Újházi tyúkhúsleves: /4, 5, 8, 13/

Csontleves májgaluskával /4, 5, 8, 13/

Zöldségleves /5, 13

Magyaros gombaleves /4, 5, 8, 10, 13/

Fokhagymakrémleves /5, 8, 10/

Vadraguleves /4, 8, 10/

Jókai bableves /4, 8, 10, 12/

Gulyásleves /4, 8/

Görög gyümölcsleves /4, 6, 10/

## Offerte

### Antipasti

Camamber fritto con sugo di mirtillo

egész  
adag

2250 Ft

Insalata di pollo

1800 Ft

Formaggio fritto

1700 Ft

Cavolfiore fritto

1350 Ft

Fritelle ripiene con carne Hortobágy

1350 Ft

Bistecca di tatari

4800 Ft

Piatto vegetariano

2900 Ft

### Minestre

egész  
adag

800 Ft Brodo di pollo Újházi

800 Ft Brodo con canederli di fegato

800 Ft Zuppa di verdura

800 Ft Minestra ungherese con funghi

800 Ft Minestra di aglio alla crema

1450 Ft Brodo ragu di selvaggina

1450 Ft Zuppa die fagioli Jókai

1450 Ft Minestra ragu ungherese

850Ft Zuppa greca di frutti

**Készételek**

Marhapörkölt  
/allergének: 8, 12/

Sertéspörkölt  
/allergének: 8/

Hortobágyi vegyespörkölt  
(marha-, vad-, sertéspörkölt, gomba, velő)  
/allergének: 8, 12/

Pacal  
/Velős/Csülkös/Gombás/  
/allergének: 8, 12/

Csülökszeletek Bakonyi módra  
/allergének: 8,10, 12//

Parasztos csülök  
/allergének: 8, 12//

Csülök Pékné módra párolt  
káposztával, hagymás  
burgonyacikkével  
/allergének: 12/

Székelykáposzta  
/allergének: 8, 10/

**Halételek**

Harsahalászlé  
/allergének: 16/

Rántott fogasfilé  
/allergének: 4,8,16/

Rántott tengeri harcsa filé  
/allergének: 4,8,10,16/

Fogas „Kárpáthy“ módra  
(kapros rákragu)  
/allergének: 1,6,15,16

Roston sült vöröslazacsteak görög  
salátával  
/allergének: 10,16/

Fogasfilé tejszínes gombamártással  
/allergének: 8, 10,16/

**Haltál**

rántott fogasfilé, harsapaprikás, Roston  
sült Lazac steak rizs, galuska  
/allergének: 4, 8, 10, 16/

½ adag egész adag

1550 Ft

2550 Ft

1200 Ft

1900 Ft

1550 Ft

2550 Ft

1450 Ft

2400 Ft

1550 Ft

2550 Ft

1550 Ft

2550 Ft

2500 Ft

4200 Ft

1100 Ft

½ adag

egész adag

1450 Ft

2400 Ft

1450 Ft

2400 Ft

900 Ft

1500 Ft

2100 Ft

3400 Ft

-----

4800 Ft

1550 Ft

2550 Ft

**4500 Ft****Piatti pronti**

Spezzatino di manzo

Spezzatino di maiale

Spezzatino misto Hortobágy

Trippa

Fette di stinco alla „Bakonyi”

Nocca di maiale al contadino

Zampa á la Pékné con cavolo lessso e con  
patate e cipolla

Cavolo á la Székely

**Pesce**

Minestra di Pesce gatto

Filetto di luccioerperca fritto

Filetto di squalo fritto

Luccioerperca alla Kárpáthy  
(con aneto e ragú di gameri)Trancio di salmone arrosto con insalata  
grecaFiletto di dentice con salsa di funghi alla  
panna**Piatto di pesce**lucioerperca frita, suliro alla paprika, Trancio di  
salmone arrosto, riso, gnocchetti

**Szárnyasok**

	<b>½ adag</b>	<b>egész adag</b>	
Pulykamellfilé Konyhafőnök módra (sonka, hagyma, uborka, vaj, sajt) /allergének: 4, 8, 10/	1550 Ft	2550 Ft	Filetto di tacchino all' capo di cucina
Pulykamellfilé Bismarck módra pirított burgonyával és vajás zöldborsóval (lazac tükörtojás) /allergének: 10, 16/	2600 Ft	4300 Ft	Tacchino alla Bismarck con patate arrosto e piselli (salmone, occhio di bue)
Gordon Blue /allergének: 4, 8, 10/	1550 Ft	2550 Ft	Gordon Blue
Pulykamell gazdagon töltve (császárszalonna, hagyma, gomba) /allergének: 4, 8, 10/	1550 Ft	2550 Ft	Petto di tacchino ripieno ricco
Őszibarackkal töltött pulykamell /allergének: 4, 8, 10/	1550 Ft	2550 Ft	Petto di tacchino ripieno con pesca
Pulykamellfilé Vilmos módra (körte, füstölt sajt) /allergének: 4, 6, 8, 10/	1550 Ft	2550 Ft	Petto di tacchino „Vilmos” (pera, formaggio affumicato)
Pulykaragu tejszínes gombamártással /allergének: 4, 6, 8, 10/	1450 Ft	2400 Ft	Ragu di tacchino nell' sugo all' funghi con panna
Kijevi csirkemellfilé /allergének: 4, 8, 10/	1550 Ft	2550 Ft	Filetto di pollo alla Kiev (burro speziato, formaggio)
Görög csirkemellfilé (fetasajttal és paradicsommal töltve) /allergének: 4, 6, 8, 10/	1550 Ft	2550 Ft	Filetto di pollo alla greca (ripieno di formaggio feta e di pomodoro)
Fél kacsá sütve, héjas burgonyával és párolt káposztával /allergének: 6/		3900 Ft	Mezza anatra arrosto con patate arrostate in buccia e cavoli lessi
Rántott csirkemellfilé /allergének: 4, 8/	1000 Ft	1700 Ft	Petto di tacchino fritto
Baconnal tűzdelt csirkemáj rántott hagymakarikákkal, rizzsel /allergének: 4/	1450 Ft	2400 Ft	Fegato di pollo con bacon, con cipolle fritte e con riso

**Volatili**

**Sertéshúsból készült ételek**

	<b>½ adag</b>	<b>egész adag</b>	<b>Carne di Maiale</b>
Kacsamájjal töltött sertésborda burgonyapürével /allergének: 4, 8,10/	3200 Ft	5300Ft	Costata di maiale ripiena con fegato d anatra
Csermajori töltött borda (camambert, magyaros vaj, póréhagyma, bacon, sajt) /allergének: 4, 8,10/	1650 Ft	2650 Ft	Cotoletta ripiena alla „Csermajor” (camambert, burro all’ungherese, porri, bacon, formaggio)
Rábaközi töltött borda (sonka, gomba, csirkemáj) /allergének: 4, 8/	1550 Ft	2550 Ft	Costata di maiale ripiena all’ Rábaközi
Erdélyi töltött borda (csülök, császárszalonna, torma, füstölt sajt) /allergének: 4, 5, 8, 10/	1550 Ft	2550 Ft	Costata ripiena alla transilvana (zampetto, pancetta, cren, formaggio affumicato)
Velős sertésborda /allergének: 4, 8,12/	1550 Ft	2550 Ft	Costata di maiale con middolo
Gombával, sajttal töltött sertésborda /allergének: 4, 8, 10/	1550 Ft	2550 Ft	Costata di maiale ripiena con funghi e formaggio
Milánói sertésborda /allergének: 4, 8, 10/	1500 Ft	2500 Ft	Cotoletta di maiale alla milanese
Sertésborda Holstein módra Lyoni hagymával /allergének: 1, 4, 8/	1550 Ft	2550 Ft	Costata di maiale alla Holstein con cipolla alla Lyon
Brassói aprópecsenye pirított burgonyával /allergének: 8/	1450 Ft	2400 Ft	Brassói carne di maiale con patete arrosto)
Szatmári töltött borda (aszalt szilvával és sajttal töltve) /allergének: 4, 6, 8, 10/	1650 Ft	2650 Ft	Cotoletta ripiena alla „Szatmár” (ripiena con prugne secche e formaggio)
Sertésborda Budapest módra /allergének: 8/	1550 Ft	2550 Ft	Costata di maiale all’ Budapest
Sertésborda Óvári módra /allergének: 8, 10/	1550 Ft	2550 Ft	Costata di maiale all’ Óvár
Rántott sertésborda /allergének: 4, 8/	1000 Ft	1700 Ft	Costata di maiale fritta
Cigánypecsenye	1450 Ft	2400 Ft	
Kapuvári böllérmáj	1450 Ft	2400 Ft	Fegato di maiale all’ macellaio

/allergének: 8/

### **Sárkánytál 1 Személyre**

velős sertésborda, gombás szelet,  
hansági göngyölt, vegyesköret  
/Allergének:4, 8, 10, 12/

**4200 Ft**

**Piatto di Drago  
per 1 persona**

### **Sárkánytál 2 Személyre**

Gordon Blue, vándorszelet, párizsi  
csirkemell, rántott sajt, vegyesköret  
/Allergének:4, 8, 10/

**7900 Ft**

**Piatto di Drago  
per 2 persone**

### **Tulipántál 2 személyre**

pulykamellfilé gazdagon töltve (bacon,  
gomba, hagyma), kijevei csirkemellfilé,  
hentes szelet (sonkás, csemegeuborkás,  
szalonnás ragu), rántott sajt,  
vegyesköret  
/Allergének:1, 4, 8, 10/

**8500 Ft**

**Piatto „Tulipano” per 2  
persone**

filetto di petto di tacchino riccamente  
ripieno (bacon, funghi, cipolle), filetto  
di petto alla Kijev, fettina al modo del  
macellaio (con ragù al prosciutto, ai  
cetrioli e alla pancetta), formaggio  
impanato, riso, patatine fritte

### **Gyümölcstál 2 főre**

Őszibarackkal töltött pulykamellfilé,  
Spanyol csirkemellfilé (sajttal és  
mandarinnal töltve), pulykamellfilé  
Vilmos módra (körtével és füstölt  
sajttal), görög csirkemellfilé  
(paradicsommal és feta sajttal töltve),  
vegyes köret  
/allergének: 4, 6, 8, 10/

**9000 Ft**

**Piatto „alla frutta” per 2  
persone**

filetto di petto di tacchino ripieno di  
pesche, filetto di petto di pollo (ripieno  
di formaggio e mandarini), filetto di  
petto di tacchino alla „William”  
(ripieno di pere e formaggio  
affumicato), filetto di petto di pollo alla  
greca (ripieno di pomodori e formaggio  
feta), riso, patatine fritte

### **Erdélyi fatányéros**

(bélszín, sertéskaraj, pulykamell,  
kakastaréj, saláták, hasáburgonya)  
/allergének: 1, 6/

**4400 Ft**

**Piatto di legno (Specialita di  
Transilvania)**

### **Tulipántál 1 személyre**

#### **Vegyes köret**

Csermajori töltött borda,  
Szezámagos csirkemell filé,  
Óvári sertésborda  
/allergének: 2,4,6,8,10/

**4400 Ft**

**Piatto „Tulipano” per 1  
persona**

Cotoletta ripiena ala” Csermajor”, Petto  
di pollo ai semi di sesame, Costata di  
maiale all’ Óvár

## Marha- vad és borjú húsból készült ételek

## Carne di manzo

www.sarvanveterem.hu

	<b>½ adag</b>	<b>egész adag</b>	
Bélszín Kancellár módra, vegyeskörettel (bélszín, kacsamáj, sonka, gomba, sajt) /allergének: 1, 10/	4000 Ft	6600 Ft	Lombata all' Cancelliere contorno misto
Bélszín Budapest módra (lecsó, csirkemáj, gomba, zöldborsó) /allergének: 1, 8/	3000 Ft	5100 Ft	Lombata all' Budapest
Bélszín Erőseember módra (torma, sonka, sajt) /allergének: 1, 5, 10/	3000 Ft	5100 Ft	Biscetta all' omo forte (cren, prosciutto, formaggio)
Hagymás bélszín /allergének: 1, 8/	3000 Ft	5100 Ft	Lombata con cipolle
Bélszín Palatinus módra (bélszín, kacsamáj, paradicsom, paprika) /allergének: 1/	3500 Ft	5700 Ft	Lombata alla „Palatinus” (lombata, fegato d'anatra, pomodoro, peperone)
Marha vadasan zsemlyegombóccal /allergének: 1, 4, 6, 8, 10/	2200 Ft	3600 Ft	Manzo di capriolo alla selvaggina con canederli di panini
Szarvas sült Sárkány módra petrezselymes burgonyával /allergének: 1, 4, 12/	2600 Ft	4300 Ft	Arrosto di cervo alla „Sárkány” con patate con prezzemolo
Szarvas sült Erdész módra /allergének: 1, 6, 8/	3000 Ft	5100 Ft	Arrosto di cervo alla guardia forestale

## Köreték

Hasábburgonya

Steakburgonya

Burgonyakrokkett

/allergének: 4, 8/

Burgonyapüré

/allergének: 10/

Hagymás törtburgonya

Petrezselymes burgonya

Rizs

Rizi-bizi

Galuska

/allergének: 4, 8/

Párolt zöldségköret

/allergének: 5/

## Saláták

Káposztasaláta /6/

Házi vegyessaláta /6/

Almapaprika /6/

Csemege uborka /6/

Paradicsomsaláta /6/

Uborkasaláta /6/

Majonézes kukoricasaláta

/allergének: 1, 4, 6, 10/

Kis salátatál

/allergének: 6/

Nagy salátatál

/allergének: 6/

Ínyenc saláta

/allergének: 6, 10/

Fitness saláta

/allergének: 6, 10/

## egész adag **Contorni**

550 Ft Pommes-frites

700 Ft Patete steak

700 Ft Crochetti di patate

550 Ft Puré di patate

550 Ft patate con cipolla

550 Ft Patate con prezzemolo

550 Ft Riso

550 Ft Risibisi

550 Ft Gnocchi

550 Ft Verdure stufati

## Insalate

500 Ft Insalata di cavolo

600 Ft Insalata mista alla casa

500 Ft Peperoni in aceto

500 Ft Cetrioli in aceto

700 Ft Insalata di pomodori

700 Ft Insalata di cetrioli

600 Ft Insalata di granturco

700 Ft Insalata piccola

1000 Ft Insalata grande

900 Ft Insalata all' buongustaio

900 Ft Insalata fitness

## Desszertek

Somlói galuska  
/allergének: 4, 6, 8, 10/

Túrós palacsinta vaníliaöntettel  
/allergének: 4, 6, 8, 10/

Csoki Láva vaníliafagyival  
/allergének: 4, 6, 8, 10/

Gesztenyepüré  
/allergének: 3, 6/

Palacsinta (ízes, kakaós, csokis)  
/allergének: 4,6, 8,10

## Fagylaltok

Banán split  
(banán, vaníliafagylalt, tejszínhab)  
/allergének: 6, 10/

Erdei fagylaltkehely  
(vanília és eperfagylalt, gyümölcs, málnaöntet,  
tejszínhab)  
/allergének: 6, 10/

Madártej fagylalt málnaöntettel  
/allergének: 6, 10/

Csokibomba  
(csoki- és vaníliafagylalt, csokis tejszínhab)  
/allergének: 6, 10/

## egész adag Dolci

850 Ft Gnochì all' Somló

1000 Ft Fritella con ricotta e crema di vainiglia

1100 Ft Con ggelato al cioccolato e vaniglia

850 Ft Puré di marroni

500 Ft Palacinta (con marmellata, con cacao,con  
ciccolata)

## egész adag Gelati

900 Ft Banana Split

1000 Ft Coppa di gelato ai frutti di bosco  
(gelato alla vaniglia e alla fragola, frutti, panna)

1000 Ft Gelato „madártej” (all'uovo e alla  
vaniglia”) con topping al lampone

1000 Ft Bombadi cioccolato”  
(gelato alla cioccolata, alla vaniglia e panna alla  
cioccolata)

Jó Étvágyat és Kellemes Szórakozást Kívánunk !

Auguriamo ai nostri ospiti buon appetito e buon divertimento!

Az ételek a köretek árát nem tartalmazzák.

Il prezzo dei contorni non é incluso.

## Allergének

1: Mustár, 2:Szezám, 3:Szója, 4: Tojás, 5:Zeller, 6: Mesterséges édesítőszer, 7:Rák, 8: Glutén, 9:  
Földimogyoró, 10: Laktóz, tejtermékek, 11: Diófélék, 12: Kén-dioxid, szulfit, 13: Édesgyökér, 14:  
Csillagfűrt, 15: Puhatestűek, 16: Hal